DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2021/1211

tat-22 ta' Lulju 2021

li temenda d-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/2323 li tistabbilixxi l-Lista Ewropea tal-faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti skont ir-Regolament (UE) Nru 1257/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1257/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Novembru 2013 dwar ir-riċiklaġġ tal-bastimenti u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1013/2006 u d-Direttiva 2009/16/KE ([1]), u partikolarment l-Artikolu 16 tiegħu,

Billi:

(1) L-Artikolu 6(2) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 jeħtieġ li s-sidien tal-bastimenti jiżguraw li l-bastimenti li jkunu se jiġu riċiklati, ikunu riċiklati biss f'faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li huma inklużi fil-Lista Ewropea tal-faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti ppubblikata skont l-Artikolu 16 ta' dak ir-Regolament.

(2) Il-Lista Ewropea hija stipulata fid-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/2323 ([2]).

(3) In-Netherlands għarrfu lill-Kummissjoni li faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti ([3]) li tinsab fit-territorju tagħhom, ġiet awtorizzata mill-awtorità kompetenti, f'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. In-Netherlands ipprovdew lill-Kummissjoni bl-informazzjoni rilevanti kollha biex dik il-faċilità tiġi inkluża fil-Lista Ewropea. Għalhekk jenħtieġ li l-Lista Ewropea tiġi aġġornata biex tinkludi dik il-faċilità.

(4) Spanja għarrfet lill-Kummissjoni li l-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti ([4]) li tinsab fit-territorju tagħha ġiet awtorizzata mill-awtorità kompetenti, f'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Spanja pprovdiet lill-Kummissjoni bl-informazzjoni kollha rilevanti biex dik il-faċilità tiġi inkluża fil-Lista Ewropea. Għalhekk jenħtieġ li l-Lista Ewropea tiġi aġġornata biex tinkludi dik il-faċilità.

(5) In-Norveġja għarrfet lill-Kummissjoni li l-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti ([5]) li tinsab fit-territorju tagħha, ġiet awtorizzata mill-awtorità kompetenti, f'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. In-Norveġja pprovdiet lill-Kummissjoni bl-informazzjoni rilevanti kollha rilevanti biex dik il-faċilità tiġi inkluża fil-Lista Ewropea. Għalhekk jenħtieġ li l-Lista Ewropea tiġi aġġornata biex tinkludi dik il-faċilità.

(6) L-awtorizzazzjoni tal-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li tinsab fil-Portugall ([6]) skadiet fis-26 ta' Novembru 2020. Il-Kummissjoni rċeviet informazzjoni mill-Portugall li l-awtorizzazzjoni mogħtija lil dik il-faċilità biex twettaq ir-riċiklaġġ tal-bastimenti ġiet imġedda qabel ma skadiet, f'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Għalhekk jenħtieġ li d-data ta' skadenza tal-inklużjoni ta' dik il-faċilità fil-Lista Ewropea tiġi aġġornata skont dan.

(7) L-awtorizzazzjoni tal-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li tinsab fl-Estonja ([7]) skadiet fil-15 ta' Frar 2021. Il-Kummissjoni rċeviet informazzjoni mill-Estonja li l-awtorizzazzjoni mogħtija lil dik il-faċilità biex twettaq ir-riċiklaġġ tal-bastimenti ġiet imġedda qabel ma skadiet, f'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Għalhekk jenħtieġ li d-data ta' skadenza tal-inklużjoni ta' dik il-faċilità fil-Lista Ewropea tiġi aġġornata.

([1]) ĠU L 330, 10.12.2013, p. 1.

([2]) Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/2323 tad-19 ta' Diċembru 2016 li tistabbilixxi l-Lista Ewropea tal-faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti skont ir-Regolament (UE) Nru 1257/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-riċiklaġġ tal-bastimenti; ĠU L 345, 20.12.2016, p. 119.

([3]) 'Hoondert Services & Decommissioning B.V.'.

([4]) 'DESGUACE INDUSTRIAL Y NAVAL, S.L.U. (DINA)'.

([5]) 'Green Yard Kleven AS'.

([6]) 'Navalria — Docas, Construções e Reparações Navais'.

([7]) 'BLRT Refonda Baltic OÜ'.

(8) L-awtorizzazzjoni ta' żewġ faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li jinsabu fid-Danimarka ([8]) kienet se tiskadi fit-30 ta' Ġunju 2021 u fil-15 ta' Settembru 2021, rispettivament. Il-Kummissjoni rċeviet informazzjoni mid-Danimarka li l-awtorizzazzjonijiet mogħtija lil dawk li-faċilitajiet biex iwettqu r-riċiklaġġ tal-bastimenti ġew imġedda qabel l-iskadenza tagħhom, f'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Għalhekk, jenħtieġ li d-data ta' skadenza tal-inklużjoni ta' dawk il-faċilitajiet fil-Lista Ewropea tiġi aġġornata.

(9) L-awtorizzazzjoni ta' żewġ faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li jinsabu fin-Netherlands ([9]) kienet se tiskadi fil-21 ta' Lulju 2021 u fis-27 ta' Settembru 2021, rispettivament. Il-Kummissjoni rċeviet informazzjoni min-Netherlands li l-awtorizzazzjonijiet mogħtija lil dawk li-faċilitajiet biex iwettqu r-riċiklaġġ tal-bastimenti ġew imġedda qabel l-iskadenza tagħhom, f'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Għaldaqstant, jenħtieġ li d-data ta' skadenza tal-inklużjoni ta' dawk il-faċilitajiet fil-Lista Ewropea tiġi aġġornata.

(10) L-inklużjoni ta' żewġ faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li jinsabu fir-Renju Unit ([10]) skadiet fi tmiem il-perjodu ta' tranżizzjoni previst skont il-Ftehim dwar il-ħruġ tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u tal-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u mill-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika, jiġifieri fil-31 ta' Diċembru 2020. Għalhekk jenħtieġ li l-Lista Ewropea tiġi aġġornata biex tneħħi dawn il-faċilitajiet.

(11) Franza u n-Norveġja infurmaw lill-Kummissjoni dwar bidliet fl-isem u fid-dettalji ta' kuntatt ta' faċilità waħda ta' riċiklaġġ tal-bastimenti ([11]) li tinsab f'kull wieħed minn dawk il-pajjiżi. Għalhekk jenħtieġ li l-lista tiġi aġġornata skont dan.

(12) Spanja infurmat lill-Kummissjoni dwar bidliet u aġġornamenti fl-informazzjoni dwar il-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti ([12]) li tinsab fit-territorju tagħha. Dawn jikkonċernaw id-dettalji ta' kuntatt tal-faċilità inkwistjoni, il-metodu ta' riċiklaġġ applikat, id-daqs tal-bastimenti li jistgħu jiġu riċiklati, kif ukoll l-ammont massimu annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti miksub f'dik il-faċilità. Għalhekk jenħtieġ li l-Lista Ewropea tiġi aġġornata skont dan.

(13) Il-Kummissjoni rċeviet informazzjoni aġġornata dwar il-limitazzjonijiet u l-kundizzjonijiet li skonthom joperaw fit-Turkija, partikolarment fir-rigward tal-immaniġġjar tal-iskart perikoluż. L-Assoċjazzjoni tar-Riċiklaġġ tal-Bastimenti tat-Turkija (SRAT) ma għadhiex involuta fil-ġestjoni u fl-immaniġġjar tal-iskart. Barra minn hekk, il-Kummissjoni rċeviet aktar dettalji dwar il-proċedura, kif imsemmija fl-Artikolu 7(3) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013, għall-approvazzjoni ta' pjan għar-riċiklaġġ tal-bastimenti fit-Turkija. Għalhekk jenħtieġ li l-Lista Ewropea tiġi aġġornata skont dan.

(14) Il-Kummissjoni ġiet infurmata dwar bidliet fl-isem u fid-dettalji ta' kuntatt ta' faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti ([13]) li tinsab fit-Turkija. Għalhekk jenħtieġ li l-Lista Ewropea tiġi aġġornata skont dan.

(15) Jenħtieġ li d-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/2323 għaldaqstant tiġi emendata skont dan.

(16) Il-miżuri previsti f'din id-Deċiżjoni huma f'konformità mal-opinjoni tal-Kumitat stabbilit bl-Artikolu 25 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

L-Anness tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/2323 huwa sostitwit bit-test fl-Anness ta' din id-Deċiżjoni.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

([8]) 'Fornæs ApS' u 'Smedegaarden A/S'.
([9]) 'Damen Verolme Rotterdam B.V.' u 'Scheepssloperij Nederland B.V.'.
([10]) 'Able UK Limited' u 'Dales Marine Services Ltd.'.
([11]) 'Les recycleurs Bretons'(France) u 'Kvaerner AS' (Norway).
([12]) 'DDR VESSELS XXI, S.L'.
([13]) 'Isiksan Gemi Sokum Pazarlama Ve Tic. Ltd. Sti.'.

Magħmul fi Brussell, it-22 ta' Lulju 2021.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNESS

"ANNESS

Il-Lista Ewropea ta' faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti msemmija fl-Artikolu 16 tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013

PARTI A

Il-faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li jinsabu fi Stat Membru

Isem il-faċilità	Metodu ta' riċiklaġġ	Tip u daqs ta' bastimenti li jistgħu jiġu riċiklati	Limitazzjonijiet u kundizzjonijiet għall-operat tal-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti, inkluż fir-rigward tal-immaniġġjar tal-iskart perikoluż	Dettalji dwar il-proċedura espliċita jew taċita għall-approvazzjoni tal-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti mill-awtorità kompetenti ([1])	Ammont massimu annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti, ikkalkulat bħala s-somma tal-piż tal-bastimenti li jkunu ġew riċiklati f'sena partikolari f'dik il-faċilità, espress bħala LDT ([2])	Data tal-iskadenza tal-inklużjoni fil-Lista Ewropea ([3])
IL-BELĠJU						
NV Galloo Recycling Ghent Scheepszatestraat 9 9000 Gent Il-Belġju Telefown: +32 (0)9/251 25 21 Email: peter.wyntin@galloo.com	Laterali (irmiġġ fl-ilma), rampa	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 265 metru Wisa': 37 metru Pixka: 12,5 metru		Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 30 jum	34 000 ([4])	il-31 ta' Marzu 2025
ID-DANIMARKA						
FAYARD A/S Kystvejen 100 DK-5330 Munkebo Id-Danimarka www.fayard.dk Telefown: +45 7592 0000 Email: fayard@fayard.dk	Baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 415-il metru Wisa': 90 metru Pixka: 7,8 metri	Il-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti hija rregolata f'konformità mal-leġiżlazzjoni applikabbli u mal-kundizzjonijiet stipulati fil-Permess Ambjentali tas-7 ta' Novembru 2018 maħruġ mill-Muniċipalità ta' Kerteminde. Il-Permess Ambjentali jinkludi l-kundizzjonijiet għas-sigħat ta' operat, il-kundizzjonijiet ta' operat speċjali, l-immaniġġjar u l-ħżin ta'	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 14-il jum.	0 ([5])	is-7 ta' Novembru 2023

			skart u jinkludi wkoll kundizzjoni li l-attività trid titwettaq f'baċir imbattal mill-ilma.			
Fornæs ApS Rolshøjvej 12-16 8500 Grenaa Id-Danimarka www.fornaes.com Telefown: +45 86326393 Email: recycling@fornaes.dk	Laterali, baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 150 metru Wisa': 25 metru Pixka: 7 metri TG: 10 000	Il-muniċipalità ta' Norddjurs għandha d-dritt li talloka skart perikoluż lil faċilitajiet ta' akkoljenza approvati mil-lat ambjentali.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 14-il jum.	30 000 ([6])	it-12 ta' Mejju 2026
Jatob ApS Langerak 12 9900 Frederikshavn Id-Danimarka www.jatob.dk Telefown: +45 8668 1689 Email: post@jatob.dk mathias@jatob.dk	Laterali, skal	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 150 metru Wisa': 30 metru Pixka: 6 metri	L-immaniġġjar u l-ħżin ta' frazzjonijiet tal-iskart jaqgħu taħt Awtorizzazzjoni Ambjentali. Il-ħżin intermedju ta' skart perikoluż jista' jseħħ għal massimu ta' sena fuq is-sit.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 14-il jum.	13 000 ([7])	id-9 ta' Marzu 2025
Modern American Recycling Services Europe (M.A.R.S) Sandholm 60 9900 Frederikshavn Id-Danimarka www.modernamericanrecyclingservices.com/ Email: kim@mars-eu.dk	Skal	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 290 metru Wisa': 90 metru Pixka: 14-il metru	Il-kundizzjonijiet li skonthom topera l-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti huma definiti fil-Permess Ambjentali tad-9 ta' Marzu 2018 maħruġ mill-Muniċipalità ta' Frederikshavn. Il-muniċipalità ta' Frederikshavn għandha d-dritt li talloka skart perikoluż lil faċilitajiet ta' akkoljenza approvati mil-lat ambjentali. Il-faċilità ma għandhiex taħżen skart perikoluż għal aktar minn sena.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 14-il jum.	0 ([8])	it-23 ta' Awwissu 2023

Smedegaarden A/S Vikingkaj 5 6700 Esbjerg Id-Danimarka www.smedegaarden.net Telefown: +45 75128888 E-mail: m@smedegaarden.net	Laterali, skal	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 200 metru* Wisa': 48 metru Pixka: 7,5 metri (*Jekk tul > 170 metri, aċċettazzjoni mill-Muniċipalità ta' Esbjerg hija meħtieġa)	Il-kundizzjonijiet li skonthom topera l-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti huma definiti fil-Permess Ambjentali tal-4 ta' Ġunju 2015 maħruġ mill-Muniċipalità ta' Esbjerg. Il-muniċipalità ta' Esbjerg għandha d-dritt li talloka skart perikoluż lil faċilitajiet ta' akkoljenza approvati mil-lat ambjentali.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 14-il jum	20 000 ([9])	il-11 ta' Marzu 2026
Stena Recycling A/S Grusvej 6 6700 Esbjerg Id-Danimarka www.stenarecycling.dk Telefown: +45 20699190 Email: jakob.kristensen@stenarecycling.com	Baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 40 metru Wisa': 40 metru Pixka: 10 metri	Il-kundizzjonijiet li skonthom topera l-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti huma definiti fil-Permess Ambjentali tal-5 ta' Ottubru 2017 maħruġ mill-Muniċipalità ta' Esbjerg. Il-Muniċipalità ta' Esbjerg għandha d-dritt talloka skart perikoluż lil faċilitajiet ta' akkoljenza approvati mil-lat ambjentali, kif stipulat fil-Permess Ambjentali għall-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 14-il jum	0 ([10])	is-7 ta' Frar 2024
L-ESTONJA						
BLRT Refonda Baltic OÜ Kopli 103, 11712 Tallinn, L-Estonja Telefown: +372 610 2933 Faks: +372 610 2444 Email: refonda@blrt.ee www.refonda.ee	Fil-wiċċ mal-moll u fil-baċir f'wiċċ l-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 197 metru Wisa': 32 metru Pixka: 9,6 metri	Permess għall-iskart Nru. KL-511809. Il-liċenzja tal-immaniġġjar tal-iskart perikoluż Nru 0546. Ir-Regoli tal-Port Vene-Balti, Il-Manwal dwar ir-Riċiklaġġ tal-Bastimenti MSR-Refonda. Sistema ta' Mmaniġġjar Ambjentali, Immaniġġjar tal-iskart EP 4.4.6-1-13 Il-faċilità tista' tirriċikla biss il-materjali perikolużi li għalihom ġiet liċenzjata.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 30 jum.	24 364 ([11])	il-15 ta' Frar 2026

SPANJA						
DESGUACE INDUSTRIAL Y NAVAL, S.L.U. (DINA) Vega de Tapia, s/n 48903 Barakaldo-Bizkaia Spanja Telefown: +34944971152 Email: redena@redena.es www.redena.es	Rampa għaż-żarmar	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 120 metru Wisa': 20 metru Pixka: 6 metri	Il-limitazzjonijiet huma inklużi fl-awtorizzazzjoni ambjentali integrata.	Approvazzjoni espliċita — L-awtorità kompetenti għad-deċiżjoni tal-approvazzjoni hija l-Harbour Masters Office	2 086 [12]	it-3 ta' Marzu 2026
DDR VESSELS XXI, S.L. Port of "El Musel" Gijon Spanja Telefown: +34 630 14 44 16 Email: abarredo@ddr-vessels.com	Laterali, rampa għaż-żarmar	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 169,9 metri (Bastimenti b'daqs ikbar minn dan li waqt l-operat tagħhom ma jkollhomx riskju li jinqalbu jew inkella li r-rampa tagħhom ma tiċċaqlaqx jistgħu jiġu aċċettati skont ir-riżultat ta' studju dettaljat tal-vijabbiltà) Wisa': 25 metru	Il-limitazzjonijiet huma inklużi fl-awtorizzazzjoni ambjentali integrata.	Approvazzjoni espliċita — L-awtorità kompetenti għad-deċiżjoni tal-approvazzjoni hija l-Harbour Masters Office	3 600 [13]	it-28 ta' Lulju 2025
FRANZA						
Démonaval Recycling ZI du Malaquis Rue François Arago 76580 LE TRAIT Telefown: +33 (0)7 69 79 12 80 Email : patrick@demonaval-recycling.fr	Laterali, baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 140 metru Wisa': 25 metru Fond: 5 metri	Il-limitazzjonijiet ambjentali huma definiti fl-awtorizzazzjoni prefettorali.	Approvazzjoni espliċita — L-awtorità kompetenti għad-deċiżjoni tal-approvazzjoni hija l-Ministru tal-Ambjent	0 [14]	il-11 ta' Diċembru 2022

GARDET & DE BEZENAC Recycling / Groupe BAUDELET ENVIRONNEMENT – GIE MUG 616, Boulevard Jules Durand 76600 Le Havre Franza Telefown: +33 (0) 2 35 95 16 34 Email: infos@gardet-bezenac.com	Li jżomm f'wiċċ l-ilma u fl-iskal	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 150 metru Wisa': 18-il metru Fond: 7 metri LDT: 7 000	Il-limitazzjonijiet ambjentali huma definiti fl-awtorizzazzjoni prefettorali.	Approvazzjoni espliċita — L-awtorità kompetenti għad-deċiżjoni tal-approvazzjoni hija l-Ministru tal-Ambjent.	16 000 ([15])	it-30 ta' Diċembru 2021
Grand Port Maritime de Bordeaux 152, Quai de Bacalan - CS 41320 - 33082 Bordeaux Cedex Franza Telefown: +33 (0) 5 56 90 58 00 Email: maintenance@bordeaux-port.fr	Laterali, baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 240 metru Wisa': 37 metru Fond: 17-il metru	Il-limitazzjonijiet ambjentali huma definiti fl-awtorizzazzjoni prefettorali.	Approvazzjoni espliċita — L-awtorità kompetenti għad-deċiżjoni tal-approvazzjoni hija l-Ministru tal-Ambjent.	18 000 ([16])	il-21 ta' Ottubru 2021
Recycleurs Bretons - Navaléo 170 rue Jacqueline Auriol 29470 Guipavas Franza Telefown: +33 (0) 2 98 01 11 06 Email: navaleo@navaleo.fr	Laterali, baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 225 metru Wisa': 34 metru Fond: 27 metru	Il-limitazzjonijiet ambjentali huma definiti fl-awtorizzazzjoni prefettorali.	Approvazzjoni espliċita — L-awtorità kompetenti għad-deċiżjoni tal-approvazzjoni hija l-Ministru tal-Ambjent.	15 000 ([17])	id-19 ta' Ġunju 2025
			L-ITALJA			
San Giorgio del Porto S.p.A. Calata Boccardo 8 16128 – Genova – L-Italja	Laterali, baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013	Il-limitazzjonijiet u r-restrizzjonijiet huma inklużi fl-awtorizzazzjoni ambjentali integrata.	Approvazzjoni espliċita	38 564 ([18])	is-6 ta' Ġunju 2023

Telefown: +39 (0)10 251561 Email: segreteria@sgdp.it; sangiorgiodelporto@legalmail.it www.sgdp.it		Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 350 metru Wisa': 75 metru Fond: 16-il metru TG: 130 000				
IL-LATVJA						
"Galaksis N", Ltd. Kapsedes street 2D, Liepāja, LV – 3414 il-Latvja Telefown: +371 29410506 Email: galaksisn@inbox.lv	Laterali (irmiġġ fl-ilma), baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 165 metru Wisa':22 metru Fond: 7 metri TG: 12 000	Ara l-permess nazzjonali Nru LI12IB0053	Approvazzjoni espliċita — notifika bil-miktub fi żmien 30 jum ta' xogħol	0 ([19])	is-17 ta' Lulju 2024
IL-LITWANJA						
UAB APK Minijos 180 (berth 133A), LT 93269, Klaipėda, Il-Litwanja Telefown: +370 (46) 365776 Faks: +370 (46) 365776 Email: uab.apk@gmail.com	Laterali (irmiġġ fl-ilma)	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 130 metru Wisa': 35 metru Fond: 10 metri TG: 3 500	Ara l-permess nazzjonali Nru TL-KL.1-15/2015	Approvazzjoni espliċita — notifika bil-miktub fi żmien 30 jum ta' xogħol	1 500 ([20])	it-12 ta' Marzu 2025
UAB Armar Minijos 180 (berth 131 A), LT 93269, Klaipėda, Il-Litwanja Telefown: +370 685 32607 Email: armar.uab@gmail.com; albatrosas33@gmail.com	Laterali (irmiġġ fl-ilma)	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 80 metru Wisa': 16-il metru Fond: 5 metri TG: 1 500	Ara l-permess nazzjonali Nru TL-KL.1-51/2017	Approvazzjoni espliċita — notifika bil-miktub fi żmien 30 jum ta' xogħol	3 910 ([21])	id-19 ta' April 2022

UAB Demeksa Nemuno g. 42A (irmiġġ 121), LT 93277 Klaipėda Il-Litwanja Telefown: +370 630 69903 Email: uabdemeksa@gmail.com	Laterali (irmiġġ fl-ilma)	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 58 metru Wisa': 16-il metru Fond: 5 metri TG: 3500	Ara l-permess nazzjonali Nru TL-KL.1-64/2019	Approvazzjoni espliċita — notifika bil-miktub fi żmien 30 jum ta' xogħol	0 ([22])	it-22 ta' Mejju 2024
UAB Vakarų refonda Minijos 180 (irmiġġi 129, 130, 131A, 131, 132, 133A), LT 93269, Klaipėda, Il-Litwanja Telefown: +370 (46) 483940 / 483891 Faks: +370 (46) 483891 Email: refonda@wsy.lt	Laterali (irmiġġ fl-ilma)	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 230 metru Wisa': 55 metru Fond: 14-il metru TG: 70 000	Ara l-permess nazzjonali Nru (11.2)-30-161/2011/TL-KL.1-18/2015	Approvazzjoni espliċita — notifika bil-miktub fi żmien 30 jum ta' xogħol	20 140 ([23])	it-30 ta' April 2025
IN-NETHERLANDS						
Damen Verolme Rotterdam B.V. Prof. Gerbrandyweg 25 3197 KK Rotterdam In-Netherlands Telefown: +31 (0) 181 23 4353 Email: MZoethout@damenverolme.com	Baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 400 metru Wisa': 90 metru Fond: 12-il metru Għoli: 90 metru	Is-sit għandu permess biex jopera; dan il-permess għandu limitazzjonijiet u kundizzjonijiet biex jopera mingħajr ma jkun ta' ħsara għall-ambjent.	Approvazzjoni espliċita	0 ([24])	il-21 ta' Mejju 2026
Hoondert Services & Decommissioning B.V. Spanjeweg 4 4455 TW Nieuwdorp Telefown: +31 113352510 Email: info@hsd.nl	Azzjonijiet preparatorji mal-moll, imtella' fuq l-art għall-iskrappjar	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 175 metru	Is-sit għandu permess biex jopera; dan il-permess għandu limitazzjonijiet u kundizzjonijiet biex jopera mingħajr ma jkun ta' ħsara għall-ambjent.	Approvazzjoni espliċita	30 000 ([25])	is-26 ta' Jannar 2026

		Wisa': 40 metru Fond: 10 metri				
Sagro Aannemingsmaatschappij Zeeland B.V. Estlandweg 10 4455 SV Nieuwdorp In-Netherlands Telefown: +31113351710 Email: slf@sagro.nl	Azzjonijiet preparatorji mal-moll, imtella' fuq l-art għall-iskrappjar	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 120 metru Wisa': 20 metru Fond: 6 metri	Is-sit għandu permess biex jopera; dan il-permess għandu limitazzjonijiet u kundizzjonijiet biex jopera mingħajr ma jkun ta' ħsara għall-ambjent.	Approvazzjoni espliċita	15 000 ([26])	it-28 ta' Marzu 2024
Scheepssloperij Nederland B.V. Havenweg 1 3295 XZ s-Gravendeel Postbus 5234 3295 ZJ s-Gravendeel In-Netherlands Telefown: +31 18 046 39 90 Email: gsnoek@sloperij-nederland.nl	Irmiġġ fl-ilma u skal	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 200 metru Wisa': 33 metru Fond: 5,5 metri Għoli: 45 metru (Botlekbridge)	Is-sit għandu permess biex jopera; dan il-permess għandu limitazzjonijiet u kundizzjonijiet biex jopera mingħajr ma jkun ta' ħsara għall-ambjent. Azzjonijiet preparatorji li jsiru mal-moll, sakemm il-buq ikun jista' jiġi rmunkat fuq l-iskal permezz ta' winċ b'kapaċità ta' ġbid ta' 2 000 tunnellata.	Approvazzjoni espliċita	17 500 ([27])	it-12 ta' Mejju 2026
IN-NORVEĠJA						
ADRS Decom Gulen Indirizz tal-faċilità: Sløvågen 2, 5960 Dalsøyra, in-Norveġja Indirizz tal-uffiċċju: Statsminister Michelsens vei 38, 5230 Paradis, in-Norveġja https://adrs.no/	Laterali, skal, baċir imbattal mill-ilma/baċir mimli bl-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013. Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 360 metru Wisa': Bla limitu Fond: Bla limitu	Ara l-permess nazzjonali Nru 2019.0501.T	Approvazzjoni espliċita	0 ([28])	l-1 ta' Ottubru 2024

AF Offshore Decom Raunesvegen 597, 5578 Nedre Vats in-Norveġja https://afgruppen.no/selskaper/af-offshore-decom/	Laterali	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 290 metru Wisa': bla limitu Fond: bla limitu	Ara l-permess nazzjonali Nru 2005.0038.T	Approvazzjoni espliċita	31 000 ([29])	it-28 ta' Jannar 2024
Green Yard AS Angholmen, 4485 Feda, in-Norveġja www.greenyard.no	Baċir imbattal mill-ilma (ġewwa), skal	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 230 metru Wisa': 25 metru Fond: 20 metru	Ara l-permess nazzjonali Nru 2018.0833.T L-operazzjonijiet ewlenin ta' żarmar iridu jsiru fuq ġewwa. L-uniċi operazzjonijiet ta' żarmar u ta' qtugħ li jitħallew jsiru fil-beraħ huma l-operazzjonijiet żgħar meħtieġa biex jitwaħħlu l-bastimenti mal-faċilità ta' fuq ġewwa. Għal aktar dettalji ara l-permess.	Approvazzjoni espliċita	0 ([30])	it-28 ta' Jannar 2024
Green Yard Kleven AS 6065 Ulsteinvik in-Norveġja www.kleven.no	Laterali, skal	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 170 metru Wisa': 35 metru Fond: Bla limitu	Ara l-permess nazzjonali Nru 2021.0011.T	Approvazzjoni espliċita	0 ([31])	id-9 ta' April 2026
Fosen Gjenvinning AS Stokksundveien 1432, 7177 Revsnes in-Norveġja Telefown: +47 400 39 479 Email: knut@fosengjenvinning.no	Laterali	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013, għajr riggijiet jew vapuri użati għall-estrazzjoni ta' idrokarburi Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 150 metru	Ara l-permess nazzjonali Nru 2006.0250.T	Approvazzjoni espliċita	8 000 ([32])	id-9 ta' Jannar 2024

		Wisa': 20 metru Fond: 7 metri				
Aker Solutions AS (Stord) Eldøyane 59 5411 Stord in-Norveġja www.akersolutions.com	Laterali (irmiġġ fl-ilma), skal	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 230 metru Wisa': Bla limitu Fond: Bla limitu	Ara l-permess nazzjonali Nru 2013.0111.T	Approvazzjoni espliċita	43 000 ([33])	it-28 ta' Jannar 2024
Lutelandet Industrihamn Lutelandet Offshore AS 6964 Korssund, in-Norveġja www.lutelandetoffshore.com	Laterali	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: Bla limitu Wisa': Bla limitu Fond: Bla limitu	Ara l-permess nazzjonali Nru 2014.0646.T	Approvazzjoni espliċita	14 000 ([34])	it-28 ta' Jannar 2024
Norscrap West AS Hanøytangen 122, 5310 Hauglandhella, in-Norveġja www.norscrap.no	Laterali, skal li jżomm f'wiċċ l-ilma, baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 150 metru Wisa': 34 metru Fond: bla limitu	Ara l-permess nazzjonali Nru 2017.0864.T Massimu ta' 8 000 LDT fuq skal li jżomm f'wiċċ l-ilma. Il-bastimenti li jaqbżu t-8 000 LDT jeħtieġ li jitnaqqsu qabel ma jidħlu fl-iskal	Approvazzjoni espliċita	4 500 ([35])	l-1 ta' Marzu 2024
IL-PORTUGALL						
Navalria — Docas, Construções e Reparações Navais Porto Comercial, Terminal Sul, Apartado 39, 3811-901 Aveiro Il-Portugall	Baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 104 metru Wisa': 6,5 metri Pixka: 6,5 metri	Il-kundizzjonijiet applikati għall-attività huma definiti fl-ispeċifikazzjonijiet annessi mat-Titolu AL Nru 5/2015/CCDRC, tas-26 ta' Jannar 2016.	Approvazzjoni espliċita	1 900 ([36])	il-31 ta' Diċembru 2021

Telefown: +351234378970, +351232767700 Email: info@navalria.pt			Id-dekontaminazzjoni u ż-żarmar isiru fuq pjan orizzontali u inklinat, skont id-daqs tal-bastiment. Il-pjan orizzontali għandu kapaċità nominali ta' 700 tunnellata. Il-pjan inklinat għandu kapaċità nominali ta' 900 tunnellata.			
IL-FINLANDJA						
Turun Korjaustelakka Oy (Turku Repair Yard Ltd) Navirentie, 21110 Naantali il-Finlandja Telefown: +358 2 44 511 Email try@turkurepairyard.com	Laterali, baċir imbattal mill-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 250 metri Wisa': 40 metri Pixka: 7,9 metri	Il-limitazzjonijiet huma inklużi fl-awtorizzazzjoni ambjentali integrata.	Approvazzjoni espliċita	20 000 ([37])	l-1 ta' Ottubru 2023
IR-RENJU UNIT						
Harland and Wolff (Belfast) Ltd Queen's Island Belfast BT3 9DU Telefown +44(0) 2890534189 Faks +44(0) 2890458515 E-mail Eoghan.Rainey@harland-wolff.com	Baċir imbattal mill-ilma u rmiġġ fl-ilma	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 556 metri Wisa': 93 metru Pixka: 7,5 metri DWT: 550 000	Is-sit huwa awtorizzat b'liċenzja għall-immaniġġjar tal-iskart, bin-numru tal-awtorizzazzjoni LN/20/11 li tillimita l-operazzjonijiet u timponi kundizzjonijiet fuq l-operatur tal-faċilità.	Approvazzjoni espliċita	12 000 ([38])	is-16 ta' Ġunju 2025

([1]) Kif imsemmi fl-Artikolu 7(3) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 dwar ir-riċiklaġġ tal-bastimenti
([2]) Kif imsemmi fit-tielet sentenza tal-Artikolu 32(1)(a) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013
([3]) Id-data tal-iskadenza tal-inklużjoni fil-Lista Ewropea tikkorrispondi mad-data tal-iskadenza tal-permess jew tal-awtorizzazzjoni mogħtija lill-faċilità fl-Istat Membru.
([4]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 50 000 LDT fis-sena.
([5]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 30 000 LDT fis-sena.
([6]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 50 000 LDT fis-sena.
([7]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 30 000 LDT fis-sena.
([8]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 200 000 LDT fis-sena.
([9]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 50 000 LDT fis-sena.

([10]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 45 000 LDT fis-sena.
([11]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 36 000 LDT fis-sena.
([12]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 6000 LDT fis-sena.
([13]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 60 000 LDT fis-sena.
([14]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 15 000 LDT fis-sena.
([15]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 18 000 LDT fis-sena.
([16]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 23 000 LDT fis-sena.
([17]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 40 000 LDT fis-sena.
([18]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 60 000 LDT fis-sena.
([19]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 10 000 LDT fis-sena.
([20]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 30 000 LDT fis-sena.
([21]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 6 000 LDT fis-sena.
([22]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 10 000 LDT fis-sena.
([23]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 45 000 LDT fis-sena.
([24]) Skont il-permess tagħha, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 100 000 LDT fis-sena.
([25]) Skont il-permess tagħha, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 100 000 LDT fis-sena.
([26]) Skont il-permess tagħha, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 100 000 LDT fis-sena.
([27]) Skont il-permess tagħha, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 40 000 LDT fis-sena.
([28]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 75 000 LDT fis-sena
([29]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 75 000 LDT fis-sena.
([30]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 30 000 LDT fis-sena.
([31]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 30 000 LDT fis-sena.
([32]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 10 000 LDT fis-sena.
([33]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 85 000 LDT fis-sena.
([34]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 200 000 LDT fis-sena.
([35]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 100 000 LDT fis-sena
([36]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 5 000 LDT fis-sena
([37]) Skont l-informazzjoni mressqa, il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 40 000 LDT fis-sena
([38]) Skont il-permess tagħha, il-faċilità hija awtorizzata tirriċikla massimu ta' 300 000 LDT fis-sena.

Il-faċilitajiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li jinsabu f'pajjiż terz

Isem il-faċilità	Metodu ta' riċiklaġġ	Tip u daqs ta' bastimenti li jistgħu jiġu riċiklati	Limitazzjonijiet u kundizzjonijiet għall-operat tal-faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti, inkluż fir-rigward tal-immaniġġjar tal-iskart perikoluż	Dettalji dwar il-proċedura espliċita jew taċita għall-approvazzjoni tal-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti mill-awtorità kompetenti [1]	Ammont massimu annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti, ikkalkulat bħala s-somma tal-piż tal-bastimenti li jkunu ġew riċiklati f'sena partikolari f'dik il-faċilità, espress bħala LDT [2]	Data tal-iskadenza tal-inklużjoni fil-Lista Ewropea [3]
IT-TURKIJA						
Avsar Gemi Sokum San. Dis Tic. Ltd. Sti. Gemi Söküm Tesisleri, Parcel 5 Aliağa İzmir 35800, It-Turkija Telefown: +90 232 618 21 07 – 08 – 09 Email: info@avsargemiltd.com	Ħatt l-art	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013, għajr riggijiet Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: bla limitu Wisa': 50 metru Pixka: 15-il metru	Is-sit għandu Permess taż-Żarmar tal-Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tal-Ambjent u l-Ippjanar Urban, u Ċertifikat ta' Awtorizzazzjoni għaż-Żarmar ta' Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tat-Trasport u l-Infrastruttura, li fihom limitazzjonijiet u kundizzjonijiet skont liema topera l-faċilità.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 15-il jum Il-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti (SRP) huwa parti minn sett ta' dokumenti, stħarriġ u permessi/liċenzji li huma mressqa lill-awtoritajiet kompetenti sabiex jinkiseb permess għaż-żarmar ta' bastiment. L-SRP la huwa espliċitament approvat u lanqas miċħud bħala dokument għalih waħdu.	54 224 [4]	it-2 ta' Diċembru 2025
Isiksan Gemi Sokum Pazarlama Ve Tic. A.Ş Gemi Söküm Tesisleri, Parcel 22 Aliağa İzmir 35800, It-Turkija Telefown: +90 232 618 21 65	Ħatt l-art	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: bla limitu Wisa': 75 metru Pixka: 17-il metru	Is-sit għandu Permess taż-Żarmar tal-Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tal-Ambjent u l-Ippjanar Urban, u Ċertifikat ta' Awtorizzazzjoni għaż-Żarmar ta' Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tat-Trasport, l-Affarijiet Marittimi u l-Komunikazzjoni, li fihom limitazzjonijiet u kundizzjonijiet skont liema topera l-faċilità.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 15-il jum Il-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti (SRP) huwa parti minn sett ta' dokumenti, stħarriġ u permessi/liċenzji li huma mressqa lill-awtoritajiet kompetenti sabiex jinkiseb permess għaż-żarmar ta'	91 851 [5]	is-7 ta' Lulju 2024

Email: info@isiksanship.com www.isiksanship.com				bastiment. L-SRP la huwa espliċitament approvat u lanqas miċħud bħala dokument għalih waħdu.		
EGE CELIK SAN. VE TIC. A. S. Gemi Söküm Tesisleri, Parcel 10 Aliağa, Izmir 35800, It-Turkija Telefown: +90 232 618 21 62 Email: pamirtaner@egecelik.com	Ħatt l-art	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: bla limitu Wisa': 50 metru Pixka: 15-il metru	Is-sit għandu Permess taż-Żarmar tal-Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tal-Ambjent u l-Ippjanar Urban, u Ċertifikat ta' Awtorizzazzjoni għaż-Żarmar ta' Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tat-Trasport u l-Infrastruttura, li fihom limitazzjonijiet u kundizzjonijiet skont liema topera l-faċilità.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 15-il jum Il-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti (SRP) huwa parti minn sett ta' dokumenti, stħarriġ u permessi/liċenzji li huma mressqa lill-awtoritajiet kompetenti sabiex jinkiseb permess għaż-żarmar ta' bastiment. L-SRP la huwa espliċitament approvat u lanqas miċħud bħala dokument għalih waħdu.	55 503 ([6])	it-12 ta' Frar 2025
LEYAL GEMİ SÖKÜM SANAYİ ve TİCARET LTD. Gemi Söküm Tesisleri, Parcel 3-4 Aliağa, Izmir 35800, It-Turkija Telefown: +90 232 618 20 30 Email: info@leyal.com.tr	Ħatt l-art	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: bla limitu Wisa': 100 metru Pixka: 15-il metru	Is-sit għandu Permess taż-Żarmar tal-Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tal-Ambjent u l-Ippjanar Urban, u Ċertifikat ta' Awtorizzazzjoni għaż-Żarmar ta' Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tat-Trasport u l-Infrastruttura, li fihom limitazzjonijiet u kundizzjonijiet skont liema topera l-faċilità.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 15-il jum Il-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti (SRP) huwa parti minn sett ta' dokumenti, stħarriġ u permessi/liċenzji li huma mressqa lill-awtoritajiet kompetenti sabiex jinkiseb permess għaż-żarmar ta' bastiment. L-SRP la huwa espliċitament approvat u lanqas miċħud bħala dokument għalih waħdu.	55 495 ([7])	id-9 ta' Diċembru 2023
LEYAL-DEMTAŞ GEMİ SÖKÜM SANAYİ ve TİCARET A.Ş. Gemi Söküm Tesisleri, Parcel 25 Aliağa, Izmir 35800, It-Turkija	Ħatt l-art	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: bla limitu Wisa': 63 metru Pixka: 15-il metru	Is-sit għandu Permess taż-Żarmar tal-Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tal-Ambjent u l-Ippjanar Urban, u Ċertifikat ta' Awtorizzazzjoni għaż-Żarmar ta' Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tat-Trasport u l-Infrastruttura, li fihom limitazzjonijiet u kundizzjonijiet skont liema topera l-faċilità.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 15-il jum Il-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti (SRP) huwa parti minn sett ta' dokumenti, stħarriġ u permessi/liċenzji li huma mressqa lill-awtoritajiet kompetenti sabiex jinkiseb	50 350 ([8])	id-9 ta' Diċembru 2023

Telefown: +90 232 618 20 65 Email: demtas@leyal.com.tr				permess għaż-żarmar ta' bastiment. L-SRP la huwa espliċitament approvat u lanqas miċħud bħala dokument għalih waħdu.		
ÖGE GEMİ SÖKÜM İTH. İHR. TİC. SAN.AŞ. Gemi Söküm Tesisleri, Parcel 23 Aliağa, Izmir 35800, It-Turkija Telefown: +90 232 618 21 05 Email: oge@ogegemi.com www.ogegemi.com	Ħatt l-art	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: bla limitu Wisa': 70 metru Pixka: 15-il metru	Is-sit għandu Permess taż-Żarmar tal-Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tal-Ambjent u l-Ippjanar Urban, u Ċertifikat ta' Awtorizzazzjoni għaż-Żarmar ta' Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tat-Trasport u l-Infrastruttura, li fihom limitazzjonijiet u kundizzjonijiet skont liema topera l-faċilità.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 15-il jum Il-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti (SRP) huwa parti minn sett ta' dokumenti, stħarriġ u permessi/liċenzji li huma mressqa lill-awtoritajiet kompetenti sabiex jinkiseb permess għaż-żarmar ta' bastiment. L-SRP la huwa espliċitament approvat u lanqas miċħud bħala dokument għalih waħdu.	62 471 ([9])	it-12 ta' Frar 2025
Simsekler Gida Gemi Sokum Insaat Sanayi Tic. Ltd.Sti Gemi Söküm Tesisleri, Parcel 11-12 Aliağa, Izmir 35800, It-Turkija Telefown: +90 232 618 20 36 Email: shipyard@simseklergroup.com.tr	Ħatt l-art	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: bla limitu Wisa': 95 metru Pixka: 15-il metru	Is-sit għandu Permess taż-Żarmar tal-Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tal-Ambjent u l-Ippjanar Urban, u Ċertifikat ta' Awtorizzazzjoni għaż-Żarmar ta' Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tat-Trasport u l-Infrastruttura, li fihom limitazzjonijiet u kundizzjonijiet skont liema topera l-faċilità.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 15-il jum Il-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti (SRP) huwa parti minn sett ta' dokumenti, stħarriġ u permessi/liċenzji li huma mressqa lill-awtoritajiet kompetenti sabiex jinkiseb permess għaż-żarmar ta' bastiment. L-SRP la huwa espliċitament approvat u lanqas miċħud bħala dokument għalih waħdu.	51 569 ([10])	it-2 ta' Diċembru 2025
Sök Denizcilik Tic. Ltd. Sti Gemi Söküm Tesisleri, Parcel 8-9 Aliağa, Izmir 35800, It-Turkija Telefown: +90 232 618 2092 Email: info@sokship.com	Ħatt l-art	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: bla limitu Wisa': 90 metru	Is-sit għandu Permess taż-Żarmar tal-Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tal-Ambjent u l-Ippjanar Urban, u Ċertifikat ta' Awtorizzazzjoni għaż-Żarmar ta' Bastimenti, maħruġ mill-Ministeru tat-Trasport u l-Infrastruttura, li fihom limitazzjonijiet u kundizzjonijiet skont liema topera l-faċilità.	Approvazzjoni taċita, b'perjodu massimu ta' rieżami ta' 15-il jum Il-pjan ta' riċiklaġġ tal-bastimenti (SRP) huwa parti minn sett ta' dokumenti, stħarriġ u permessi/liċenzji li huma mressqa lill-awtoritajiet kompetenti sabiex jinkiseb permess għaż-żarmar ta' bastiment. L-SRP la huwa espliċitament approvat u lanqas	66 167 ([11])	it-12 ta' Frar 2025

		Pixka: 15-il metru		miċħud bħala dokument għalih waħdu.		
L-ISTATI UNITI TAL-AMERKA						
International Shipbreaking Limited, L.L.C 18601 R.L Ostos Road Brownsville TX, 78521 L-Istati Uniti Telefown: 956-831-2299 Email: chris.green@internationalshipbreaking.com robert.berry@internationalshipbreaking.com	Laterali (irmiġġ fl-ilma), rampa	Bastimenti kif definiti fil-punt (1) tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 Dimensjonijiet massimi tal-bastiment: Tul: 366 metru Wisa': 48 metru Pixka: 9 metri	Il-kundizzjonijiet li skonthom il-faċilità hija awtorizzata topera huma definiti fil-permessi, fiċ-ċertifikati u fl-awtorizzazzjonijiet maħruġa lill-faċilità mill-Aġenzija għall-Protezzjoni tal-Ambjent, mill-Kummissjoni ta' Texas dwar il-Kwalità Ambjentali, mill-Uffiċċju tal-Artijiet Ġenerali ta' Texas u mill-Gwardja tal-Kosta tal-Istati Uniti. L-Att dwar il-Kontroll ta' Sustanzi Tossiċi tal-Istati Uniti jipprojbixxi l-importazzjoni fl-Istati Uniti ta' bastimenti b'bandiera barranija li fihom konċentrazzjonijiet ta' PCB ta' akbar minn 50 parti għal kull miljun. Il-faċilità għandha żewġ rampi tal-iskal għar-riċiklaġġ finali tal-bastimenti (rampa tal-iskal tal-Lvant u rampa tal-iskal tal-Punent). Il-bastimenti li jtajru bandiera tal-Istati Membri tal-UE għandhom jiġu riċiklati biss fuq ir-rampa tal-iskal tal-Lvant.	Bħalissa ma hemm l-ebda proċedura fil-liġi tal-Istati Uniti tal-Amerika marbuta mal-approvazzjoni tal-pjanijiet ta' riċiklaġġ tal-bastimenti	120 000 ([12])	id-9 ta' Diċembru 2023"

([1]) Kif imsemmi fl-Artikolu 7(3) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013 dwar ir-riċiklaġġ tal-bastimenti

([2]) Kif imsemmi fit-tielet sentenza tal-Artikolu 32(1)(a) tar-Regolament (UE) Nru 1257/2013

([3]) L-inklużjoni ta' faċilità ta' riċiklaġġ tal-bastimenti li tinsab f'pajjiż terz fil-Lista Ewropea hija valida għal perjodu ta' ħames snin mid-data tad-dħul fis-seħħ tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni rilevanti li tipprevedi l-inklużjoni ta' dik il-faċilità, sakemm ma jkunx iddikjarat mod ieħor.

([4]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 60 000 LDT fis-sena.

([5]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 120 000 LDT fis-sena.

([6]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 60 000 LDT fis-sena.

([7]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 80 000 LDT fis-sena.

([8]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 60 000 LDT fis-sena.

([9]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 90 000 LDT fis-sena.

([10]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 70 000 LDT fis-sena.

([11]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 100 000 LDT fis-sena.

([12]) Il-kapaċità teoretika massima annwali ta' riċiklaġġ tal-bastimenti tal-faċilità hija ta' 120 000 LDT fis-sena.